



Sawasdee Thai Cuisine

38 Katekwan Rd., T.Karon, A.Muang, Phuket 83100 THAILAND

Tel:+66 (0) 76 330 979

E-mail: info@phuketsawasdee.com

www.phuketsawasdee.com

Appetizer

开胃食品 | Zakuski



3010

3005 ปอเนื้ะผัก

150.-

Deep fried vegetables spring roll / 炸蔬菜春卷 / Спринг-ролл с жареными овощами

3010 สะเต๊ะหมู

220.-

Pork satay / 猪肉沙爹 / сатай из свинины

3011 สะเต๊ะไก่

190.-

Chicken satay / 鸡肉沙爹 / Куриный сатай

3015 ไก่ห่อใบเตย

220.-

Chicken wrapped in pandanus leaf / 炸鸡包惠着香兰 / Жареный цыпленок, завернутый в лист пандануса

3020 ปลาหมึกชุบแป้งทอด

250.-

Deep fried squid served with sweet chili sauce / 炸鱿鱼配甜辣酱 / Жареный во фритюре кальмар, подается со сладким соусом чили

3021 กุ้งชุบแป้งทอด

250.-

Deep fried prawns served with sweet chili sauce / 炸虾配甜辣酱 / Креветки, обжаренные во фритюре, подаются со сладким соусом чили

3025 กุ้งใส่รัง

260.-

Deep fried prawns wrapped in rice vermicelli / 炸虾米粉 / Жареные креветки, завернутые в рисовую лапшу



3005



3025

3001

รวมมิตรไทยสวัสดิ์ (Assorted Thai platter)

390.-

Platter with deep fried vegetable spring roll, chicken wrapped in pandanus leaf, deep fried minced pork dumpling, pork satay and chicken satay /

炸蔬菜春卷，鸡肉卷的组合 露兜树叶，炸猪肉碎饺子，猪肉沙爹和鸡肉沙爹 /

Комбинация из обжаренных во фритюре овощных спринг-роллов с куриным рулетом в листе пандануса, обжаренные во фритюре пельмени из свиного фарша, сатай из свинины и курица сатай





3100

Thai Salad

泰式沙拉 | Тайский салат

3100 ส้มตำไทย 🌶️ 🌿 190.-

Green papaya salad with prawns / 青木瓜沙拉 / Салат из зеленой папайи с креветками

3110 ลาบหมู 🌶️ 220.-

Spicy minced pork salad / 香辣猪肉碎沙拉 / Пикантный салат из свиного фарша

3111 ลาบไก่ 🌶️ 190.-

Spicy minced chicken salad / 香辣鸡肉碎沙拉 / Пикантный салат из куриного фарша

3130 ยำวุ้นเส้น 🌶️ 🌿 220.-

Spicy glass noodle with minced pork and prawns / 猪肉碎虾仁辣粉丝 / Острая стеклянная лапша со свиным фаршем и креветками

3140 ยำมะเขือยาว 🌶️ 🌿 220.-

Spicy grilled eggplant salad with minced pork and prawns / 香辣烤茄子沙拉配猪肉碎和大虾 / Пикантный салат из баклажанов на гриле со свиным фаршем и креветками

3150 ปลาปลาน้ำจืด 🌶️ 390.-

Spicy salmon fillet with herbs / 香辣三文鱼沙拉配香草 / Пряный салат из лосося с лимонником

3160 ยำซีฟู้ดอันดามัน 🌶️ 250.-

Spicy mixed seafood salad / 辣混合海鲜沙拉 / Острый смешанный салат из морепродуктов

🌶️ Mild Spicy 🌶️ Medium 🌶️ Spicy

🌿 Can be changed to Vegetarian dish



3150



3140

3120

ยำผลไม้กุ้งสด

220.-

Tropical fruits salad with prawns / 热带水果大虾沙拉

/ Салат из тропических фруктов с креветками





3520




3500



Soup | 汤 | Суп

3500

ต้มยำกุ้ง 

220.-

Classic Thai hot and sour prawns soup /
泰式酸辣虾汤 / ТОМ ЯМ КУНГ Классический тайский
острый и кислый суп с креветками

3510

ต้มโคล้งทะเล 

220.-

Hot and spicy clear soup with seafood / 海鲜麻辣清汤 /
Горячий и пряный прозрачный суп с морепродуктами

3520

ต้มข่าไก่

190.-

Chicken soup in coconut milk / 椰奶鸡汤 / ТОМ КА ГАЙ
Куриный суп на кокосовом молоке

3521

ต้มข่าทะเล

220.-

Seafood soup in coconut milk / 椰奶海鲜汤 /
Суп из морепродуктов на кокосовом молоке

แกงจืดเต้าหู้หมูสับ, ไก่สับ 


170.-

Clear soup with minced pork or chicken and tofu / 清汤猪肉碎
或鸡肉和豆腐 / Прозрачный суп со свиным или куриным
фаршем и тофу

 3530

 3531

 Mild Spicy  Medium  Spicy

 Can be changed to Vegetarian dish



4001



4010

Main | 主菜 | Основные блюда

ผัดเปรี้ยวหวานหมู, ไก่, กุ้ง, ปลา 240.-

Stir-fried choice of pork, chicken, fish fillet or prawns with sweet & sour sauce and assorted vegetables / 猪肉, 鸡肉, 鱼片或虾的炒菜选择糖醋酱和什锦蔬菜 / Жареная свинина, курица, рыбное филе или креветки на выбор кисло-сладкий соус и ассорти из овощей



4000



4001



4002



4003



4020

ผัดกระเพราหมู, ไก่, กุ้ง  240.-

Stir-fried choice of pork, chicken or prawns with chili, garlic and Thai hot basil leaves / 可选择猪肉, 鸡肉或大虾与辣椒, 大蒜和泰式热罗勒叶 / Жареная свинина, курица или креветки на выбор с чили, чесноком и листья тайского острого базилика



4010



4011



4012

ผัดเผ็ดหมู, ไก่, กุ้ง  240.-

Stir-fried choice of pork, chicken or prawns with red curry paste / 红咖喱酱炒猪肉, 鸡肉或虾 / Жареная свинина, курица или креветки на выбор с красной пастой карри



4020



4021



4022

ผัดขิงหมู, ไก่, ปลา 240.-

Stir-fried choice of pork, chicken or fish fillet with ginger and onion / 生姜洋葱炒猪肉, 鸡肉或鱼片 / Жареное на выбор свиное, куриное или рыбное филе с имбирем и луком



4030



4031



4032

 Mild Spicy  Medium  Spicy

 Can be changed to Vegetarian dish

ผัดยอดข้าวโพดหมู, ไก่, กุ้ง 240.-

Stir-fried choice of pork, chicken or prawns with baby corns / 可选择猪肉, 鸡肉或大虾与玉米粒一起炒 / Жареная свинина, курица или креветки на выбор с кукурузой



4040



4041



4042

หมู, ไก่, กุ้งผัดเม็ดมะม่วง 240.-

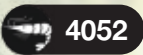
Stir-fried choice of pork, chicken or prawns with cashew nuts / 腰果炒猪肉, 鸡肉或虾 / Жареная свинина, курица или креветки на выбор с орехами кешью



4050



4051



4052

ผัดน้ำพริกเผาหมู, ไก่, กุ้ง 240.-

Stir-fried choice of pork, chicken or prawns with roasted chili paste / 精选猪肉, 鸡肉或大虾配烤辣椒酱 / Жареная свинина, курица или креветки на выбор с пастой из жареного чили



4060



4061



4062

ผัดตะไคร้หมู, ไก่ 240.-

Stir-fried choice of pork or chicken with lemongrass / 香茅炒猪肉或鸡肉 / Жареная свинина или курица на выбор с лемонграссом



4070



4071

ผัดบร็อคโคลี่หมู, ไก่, กุ้ง 240.-

Stir-fried choices of pork, chicken or prawns with broccoli / 西兰花炒猪肉, 鸡肉或虾 / Жареные на выбор свинина, курица или креветки с брокколи



4080



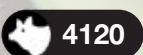
4081



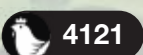
4082

ไข่เจียวหมู, ไก่ 120.-

Omlette with minced pork or chicken / 猪肉碎或鸡肉煎蛋卷 / Омлет с фаршем из свинины или курицы



4120



4121

4090 ผักบุ้งไฟแดง 150.-

Morning glory stir-fried in soya sauce / 炒空心菜 / Обжаренная ипомея (вьюнок) в устричном соусе с перцем чили

4100 น้ำพริกกุ้งเสียบ 220.-

Steamed vegetables with spicy prawn paste / 麻辣虾酱蒸菜 / Овощи на пару с пикантной пастой из креветок

4110 เต้าหู้ทรงเครื่อง 180.-

Tofu with minced pork / 肉碎豆腐 / Тофу со свиным фаршем

4082





5000

5000 ปลาหมึกนึ่งมะนาว 🌶️

320.-

Steamed squid in lime and chilli dressing / 青柠辣椒酱蒸鱿鱼 / Кальмары на пару в соусе из лайма и чили

5001 ปลาหมึกทอดกระเทียมพริกไทย

320.-

Fried squid with garlic and pepper / 蒜椒炒鱿鱼 / Жареный кальмар с чесноком и перцем

5050 ปลาแซลมอนราดซอสสามรส

390.-

Salmon with 3-flavour sauce / 三文鱼酱 / Лосось с соусом 3 вкуса

5051 ปลาแซลมอนแกงเขียวหวาน 🌶️

390.-

Green curry with salmon / 绿咖喱三文鱼 / Зеленый лосось карри

5052 ปลาแซลมอนราดเครื่องแกง 🌶️

390.-

Salmon with red curry sauce / 三文鱼配红咖喱酱 / Лосось с красным соусом карри



5052

5100 กุ้งผัดผงกะหรี่

390.-

Prawns fried in yellow curry paste / 黄咖喱酱炸虾 / Креветки, обжаренные в желтой пасте карри

5101 กุ้งอบวุ้นเส้น

390.-

Glass noodles with prawns / 鲜虾粉丝煲 / Стеклопаста лапша с креветками

🌶️ Mild Spicy 🌶️ Medium 🌶️ Spicy

🌿 Can be changed to Vegetarian dish



4100

Curry | 咖喱 | Карри

แกงกะหรี่หมู, ไก่, กุ้ง 🌶️ 240.-
Yellow curry with choice of pork, chicken or prawns / 黄咖喱
可选择猪肉、鸡肉或大虾 / Желтое карри со свиной,
курицей или креветками на выбор

🐷 3540

🐔 3541

🦐 3542

แกงพะแนงหมู, ไก่, กุ้ง 🌶️ 240.-
Phanaeng curry with choice of pork, chicken or prawns /
帕能 可选择猪肉、鸡肉或虾 / Карри панаенг из свиной,
курицы или креветок на выбор

🐷 3550

🐔 3551

🦐 3552

แกงเขียวหวานหมู, ไก่, กุ้ง 🌶️ 240.-
Green curry with choice of pork, chicken or prawns /
绿咖喱 可选择猪肉、鸡肉或大虾 / Зеленый карри со
свиной, курицей или креветками на выбор

🐷 3560

🐔 3561

🦐 3562

แกงเผ็ดหมู, ไก่, กุ้ง 🌶️ 240.-
Red curry with choice of pork, chicken or prawns / 红咖喱 可
选择猪肉、鸡肉或大虾 / Красное карри со свиной, курицей
или креветками на выбор

🐷 3570

🐔 3571

🦐 3572

3580 แกงมัสมั่นไก่ 🌶️ 240.-
Mussamun curry chicken / 穆萨蒙咖喱鸡 /
курица Муссамун карри

🌶️ Mild Spicy 🌶️ Medium 🌶️ Spicy



Whole Fish | 整条鱼 | Рыба


5150 ปลากระพงทอดกระเทียมพริกไทย 490.-
Fried sea bass with garlic and pepper / 蒜椒炒鲈鱼 / Жареный морской окунь с чесноком и перцем


5151 ปลากระพงนึ่งสมุนไพร 490.-
Sea bass steamed in herbs / 香草蒸鲈鱼 / Морской окунь, приготовленный на пару в травах

5152 ปลากระพงราดซอสสามรส 490.-
Sea bass with 3-flavour sauce / 三味酱鲈鱼 / Сибас с соусом 3 вкуса

5153 ปลากระพงเผา 490.-
Grilled sea bass / 烤鲈鱼 / Зеленый лосось карри

5154 ปลากระพงราดเครื่องแกง  490.-
Sea bass with red curry sauce / 红咖喱鲈鱼 / Сибас с красным соусом карри

5155 ปลากระพงแกงเขียวหวาน  490.-
Green curry with sea bass / 绿咖喱鲈鱼 / Зеленый морской окунь карри

5156 ปลากระพงนึ่งมะนาว  490.-
Steamed sea bass in lime and chilli dressing / 青柠辣椒酱蒸鲈鱼 / Сибас на пару в соусе из лайма и чили

 Mild Spicy  Medium  Spicy

5157



5159



5156



5157 ปลากระพงเปรี้ยวหวาน 490.-

Sweet and sour sea bass / 糖醋鲈鱼 / Кисло-сладкий морской окунь

5158 ปลากระพงนึ่งซีอิ๊ว 490.-

Steamed sea bass with soy sauce / 青柠蒸鲈鱼 / Сибас на пару в лайме

5159 ปลากระพงทอดตะไคร้กรอบ 490.-

Fried sea bass with lemongrass / 香茅炒鲈鱼 / Жареный морской окунь с лемонграссом

5152



King Prawns

帝王虾 | Королевские креветки

5102 กุ้งทอดกระเทียมพริกไทย

490.-

Fried prawns with garlic and pepper / 蒜椒炒大虾 / Жареные креветки с чесноком и перцем

5103 พะแนงกุ้งย่าง

490.-

Phanaeng curry with grilled prawns / “Phanaeng” 咖喱配烤大虾 / Карри "Phanaeng" с жареными креветками

5104 กุ้งทอดราดซอสมะขาม

490.-

Prawns with tamarind sauce / 罗望子酱虾 / Креветки с тамариндовым соусом





5103



5107



5105

5105 กุ้งผัดน้ำพริกเผา 🌶️

490.-

Prawns fried in roasted chilli paste / 烤辣椒酱炒虾 /
Креветки, обжаренные в пасте из жареного чили

5106 กุ้งนึ่งกระเทียม

490.-

Steamed prawns with garlic / 蒜蓉蒸大虾 / Креветки на пару
с чесноком

5107 กุ้งนึ่งมะนาว 🌶️

490.-

Steamed prawns in lime and chilli dressing / 青柠辣椒酱蒸虾 /
Креветки на пару в соусе из лайма и чили

5108 กุ้งผัดพริกไทยดำ 🌶️

490.-

Fried prawns with black pepper / 黑胡椒炒大虾 /
Жареные креветки с черным перцем

🌶️ Mild Spicy 🌶️ Medium 🌶️ Spicy



5203

Crab | 螃蟹 | Краб

5200 ปูผัดผงกะหรี่ 450.-

Crabs fried in yellow curry paste / 黄咖喱酱炸蟹 /
Крабы, обжаренные в желтой пасте карри

5201 ปูอบวุ้นเส้น 450.-

Glass noodles with crab / 蟹粉粉丝 /
Стеклянная лапша с крабом

5202 ปูผัดมะนาว 450.-

Crabs in lime dressing / 石灰蟹 / Крабы в лайме

5203 ปูผัดต้นหอม 450.-

Crabs fried with spring onion / 葱炒螃蟹 /
Крабы жареные с зеленым луком



5201

Rice & Noodle

米饭和面条 | Рис и лапша

ข้าวอบสับปรดโก๋, กุ้ง 220.-
Pineapple fried rice with choice of chicken or prawns /
菠萝炒饭可选择鸡肉或虾 / Ананасовый жареный рис с
курицей или креветками на выбор



5550



5551

ข้าวผัดหมู, ไก่, กุ้ง 190.-
Fried rice with choice of pork, chicken or prawns /
可选择猪肉、鸡肉或虾的炒饭 / Жареный рис со свиной,
курицей или креветками на выбор



5541



5542



5543

ข้าวผัดกะเพราหมู, ไก่, กุ้ง 190.-
Thai basil fried rice with choice of pork, chicken or prawns /
泰式罗勒炒饭可选择猪肉、鸡肉或大虾 / Тайский жареный
рис с базиликом со свиной, курицей или креветками на выбор



5560



5561



5562

ข้าวต้มหมู, ไก่, กุ้ง 100.-
Congee with choice of pork, chicken or prawns /
可选择猪肉、鸡肉或虾的粥 / Отвар со свиной, курицей или
креветками на выбор



5570



5571



5572

ผัดไทยขาววังหมู, ไก่, กุ้ง 220.-
Phad Thai with choice of pork, chicken or prawns / 泰式炒河粉
可选择猪肉、鸡肉或大虾 / Пад Тай со свиной, курицей или
креветками на выбор



5580



5581



5582

ผัดซีอิ้วหมู, ไก่, กุ้ง 190.-
Soya suace noodles with choice of pork, chicken or prawns /
酱油面可选择猪肉、鸡肉或大虾 / Лапша с соевым соусом со
свиной, курицей или креветками на выбор



5531



5532



5533

5590 ผัดหมี่สะปำ 190.-

“Phuket-style” egg noodles with seafood / “普吉风味” 海鲜鸡蛋面
/ Яичная лапша с морепродуктами по-пхукетски

5800 ข้าวสวย 30.-

White rice / 白米 / белый рис

Mild Spicy Medium Spicy



5551




5582



5590

Vegetarian


素食 | Вегетарианская еда

3543 แกงกะหรี่ผัก  150.-


Yellow curry with vegetables / 黄咖喱蔬菜 /
Желтый карри с овощами

3563 แกงเขียวหวานผัก  150.-


Green curry with vegetables / 绿咖喱蔬菜 / Зеленые овощи
карри

3553 พะแนงผัก  150.-


"Phanaeng" curry with vegetables / 帕能咖喱蔬菜 /
Овощи панаенг карри

5500 ผัดผักรวม  150.-


Mixed vegetables fried in mushroom sauce / 蘑菇酱炒什锦蔬菜
/ Смешанные овощи, обжаренные в грибном соусе

5510 ผักสามสหาย  150.-


Broccoli, baby corn and cabbage fried in mushroom sauce /
蘑菇酱炒西兰花、小玉米和卷心菜 / Брокколи, кукуруза и
капуста, обжаренные в грибном соусе

5520 ผัดวุ้นเส้น  150.-

Stir-fried glass noodles with vegetables / 蔬菜炒冬粉 /
Жареная стеклянная лапша с овощами

5530 ผัดซีอิ้วผัก  150.-

Soya sauce noodles with vegetables / 酱油蔬菜面 /
Лапша с соевым соусом и овощами

5540 ข้าวผัดผัก  150.-

Vegetables fried rice / 蔬菜炒饭 / Овощи жареный рис

 Mild Spicy  Medium  Spicy





Thai Set Menu A 1102

泰式套餐 A | Тайское сет-меню А 650.-

- ปอเปี๊ยะผัก
Deep fried vegetables spring roll / 炸蔬菜春卷 /
Спринг-ролл с жареными овощами
- ต้มข่าไก่
Chicken soup in coconut milk / 椰奶鸡汤 /
ТОМ КА ГАЙ Куриный суп на кокосовом молоке
- ปลาทอดสามรส
Deep fried fish fillet with 3-flavour sauce /
三味酱油炸鱼片 / Обжаренное во фритюре филе рыбы
с соусом с тремя вкусами
- ผัดบร็อกโคลี่กุ้ง
Broccoli and prawns stir-fried / 西兰花和虾炒 /
Брокколи и креветки, обжаренные во фритюре
- ข้าวสวย
White rice / 白米 / белый рис
- ผลไม้ตามฤดูกาล
Mixed fruits plate / 杂果拼盘 / Фруктовая тарелка
- ชา หรือ กาแฟ
Tea or coffee / 茶还是咖啡 / Чай или кофе



Thai Set Menu B 1103

泰式套餐 B | Тайское сет-меню B 650.-

- สะเต๊ะไก่
Chicken satay / 鸡肉沙爹 / Куриный сатай
- ต้มยำกุ้ง 
Classic Thai hot and sour prawns soup /
泰式酸辣虾汤 / ТОМ ЯМ КУНГ Традиционный тайский
знаменитый острый и кислый суп с креветками
- ปลาหนังมะนาว 
Fish fillet in lime and chilli dressing / 酸橙辣椒酱鱼片 /
Рыбное филе в соусе из лайма и чили
- แกงพะแนงหมู
Phanaeng curry pork / 帕南咖喱猪肉 /
Карри из панангской свинины
- ข้าวสวย
White rice / 白米 / белый рис
- ผลไม้ตามฤดูกาล
Mixed fruits plate / 杂果拼盘 / Фруктовая тарелка
- ชา หรือ กาแฟ
Tea or coffee / 茶还是咖啡 / Чай или кофе

 Mild Spicy  Medium  Spicy



Thai Set Menu C 1104

泰式套餐 C | Тайское сет-меню C 650.-

- **ถุงทอง**
Deep fried minced pork dumpling / 炸肉末饺子 /
Жареные во фритюре пельмени из свиного фарша
- **แกงจืดเต้าหู้หมูสับ**
Clear soup with minced pork and tofu / 肉碎豆腐清汤 /
Прозрачный суп со свиным фаршем и тофу
- **ไก่ผัดเม็ดมะม่วง**
Chicken cashew nut / 鸡肉腰果 / Орехи кешью куриные
- **แกงพะแนงกุ้ง** 
Phanaeng curry prawns / 帕南咖喱虾 /
креветки панаенг карри
- **ข้าวสวย**
White rice / 白米 / белый рис
- **ผลไม้ตามฤดูกาล**
Mixed fruits plate / 杂果拼盘 / Фруктовая тарелка
- **ชา หรือ กาแฟ**
Tea or coffee / 茶还是咖啡 / Чай или кофе



6010



6020



6000

Thai Dessert & Ice Cream

甜点 and 冰淇淋 | Десерт и мороженое

6000 ข้าวเหนียวมะม่วง 120.-
Mango sticky rice / 芒果糯米饭 / Клейкий рис с манго

6010 ก๋วยบัวหวนซี่ 90.-
Steamed banana in coconut milk / 椰奶蒸香蕉 /
Банан на пару в кокосовом молоке

6020 บัวลอยเผือก 90.-
Taro dumplings in coconut milk / 椰浆芋头水饺 /
Пельмени таро в кокосовом молоке

6030 ไอศกรีม & ฟรุตสลัด 90.-
Ice cream & fruits salad / 冰淇淋和水果沙拉 /
Мороженое и фруктовый салат

6040 ก๋วยทอด & ไอศกรีมวานิลลา 120.-
Banana fritter with vanilla ice cream / 香蕉油条配香草冰淇淋 /
Банановые оладьи с ванильным мороженым

6070 ผลไม้ตามฤดูกาล 100.-
Mixed fruits plate / 杂果拼盘 / Фруктовая тарелка

ไอศกรีม 60.-
Vanilla ice cream, Chocolate ice cream or Strawberry ice cream /
香草冰淇淋, 巧克力冰淇淋 or 草莓冰淇淋 /
Ванильное мороженое, Шоколадное мороженое или
Клубничное мороженое



6050



6051



6052